

M A R V E L C O M I C S



APPROVED
BY THE
COMICS
CODE
AUTHORITY
#43
510

Capitán América



JURGENS
LAYTON

WWW.MARVEL.COM

YOTA



WILD



"DE LAS ANTIGUAS
REPÚBLICAS SOVIÉTICAS,
KHAMISKAN HA SUFRIDO"



"NO HAY GOBIERNO DEL
QUE HABLAR. SÓLO CAOS"



"Y ESTOY ATORADO
EN LA MITAD DE ESO"

DEBERÍAS
DEJARLO
PASAR,
CAPÍ,
DEBERÍAS

HABERTE
QUEDADO
EN AMÉRICA,
DONDE TIENES
TU SITIO.

ME
CARCELEROS.

DINAMO CARMESÍ,
O ALGUIEN VISTIENDO
SU ARMADURA



NICK FURIA, UN AMIGO
CON EL CEREBRLO LAVADO
O HIPNOTIZADO O DRO-
GADO PARA PELEAR
CONTRA MÍ.



DAVID FERRARI A.K.A
LA RESFURSTA, UN
HOMBRE DE MUNDO QUE
TIENE TOTALMENTE
PENSADO TODO.



POR NO MENCIONAR
QUE ES EL HERMANO
DE ALGUIEN MUY
ESPECIAL PARA MÍ.

IN 1940, AS AMERICA PREPARED FOR WAR, A BRAVE YOUNG MAN VOLUNTEERED FOR AN EXPERIMENT THAT TRANSFORMED HIM INTO THE ULTIMATE PHYSICAL SPECIMEN — THE AMERICAN SUPER SOLDIER! STEVE ROGERS THEN BATTLED THE NAZIS UNTIL A FREAK MISHAP PLACED HIM IN SUSPENDED ANIMATION FOR DECADES. WHEN HE AWAKENED, ROGERS WAS TRULY A MAN OUT OF TIME, THOUGH NO LESS COMMITTED TO FIGHTING THE EVILS OF THIS PERILOUS NEW ERA. STAN LEE PRESENTS: **CAPTAIN AMERICA!**

COMO SI ESO NO FUERA LO BASTANTE

COMPLICADO, SI ESOS CONDUCTORES GOLPEAN EL INGENIO....

CANDOR

DAN JURGENS	DAVE ROSS	BOB LAYTON	AVALON'S BART	TODD KLEIN
WRITER	GUEST PENCILS	INKS	COLORS	LETTERS
ANDREW LIS	BOBBIE CHASE	JOE QUESADA	BILL JEMAS	
ASSIST. EDITOR	EXECUTIVE EDITOR	EDITOR IN CHIEF	PRESIDENT	



ASÍ ES
QUE

LOS ESTADOS
UNIDOS DE AMÉRICA
ENVÍAN A SU SÍMBOLO
VIVIENTE DE PATRIOTISMO
A POR MÍ.

NO PODRÍA
SENTIRME MÁS HON-
RADO SI UNQUE HUBIESEN
ENVIADO AL MISMO PRESIDENTE EN
PERSONA.



¿CUÁL ES
LA HISTORIA,
FERRARI? ¿POR
QUÉ FINGISTE
TU MUERTE?



PERDERSE FACILITA
LAS COSAS PARA LAS
ACTIVIDADES CORRUPTAS,
DESPUÉS DE TODO..

NO HAY
DEMASIADAS
PERSONAS QUE
SALGAN A BUSCAR
A UN HOMBRE
MUERTO.



¿ASUMO QUE
ESTE MISIL NUCLEAR
ES PARTE DE TUS
ACTIVIDADES
CORRUPTAS?





¿POR QUÉ DEBERÍA
SER ESO MÁS INCREÍBLE QUE
UN HOMBRE CHILLONAMENTE
VESTIDO QUE SE CREE QUE ES
EL GUARDIÁN DE TODA
LA HUMANIDAD?

FRANCAMENTE,
DEBERÍAS
VITOREARME
POR MI VISIÓN.

ASUMIR EL CONTROL
DEL MUNDO PUEDE SER UNA
META QUE SE PASÓ DE MODA
CON LAS PELÍCULAS DE ESPÍAS
DE LOS AÑOS 60, PERO LA
IDEA TIENE MÉRITO.

EN EL MUNDO DE LOS
NEGOCIOS, LAS GRANDES
EMPRESAS ENGULLEN DE
ARRIBA ABAJO A LAS PEQUEÑAS
A DIERA Y SINIESTRA, Y
¿POR QUÉ?

PORQUÉ PUEDEN
DOMINAR.

AQUÍ, UNA
NACIÓN PODEROSA
DISGRACIADA
EN MUCHAS
PEQUEÑAS.

LA ÚNICA
OPOSICIÓN DE AMÉRICA
SE DISIPO....

CON NADIE
QUE SE
ENFRENTASE
A EL.

¡HASTA
AHORA!

LOS ESTADOS UNIDOS
HAN VIGILADO CON
RESOLUCIÓN A SU GRAN
COMPETIDOR, ¡LA URSS!
DISOLVERSE EN
UN CAOS.

CON ESA AMENAZA
ELIMINADA, ¡SU
SUPERIORIDAD ESTÁ
ASEGURADA!

¡PERO HAN
COMETIDO UN ERROR
ABANDONANDO LAS
ARMAS, **CAP!**!

TUMBANDO
AL GOBIERNO,
CERCENARON
LA CABEZA.

¡PERO NUNCA
DESTRUYERON
EL CUERPO!

COMO
TANTAS REVOLUCIONES
QUE HAN IDO
ANTES....

¡TODO LO QUE
TOMO ES PARA ENCENDER
EL FUSIBLE QUE IMPULSE
AL MUNDO A UNA
NUOVA ERA!

¿EL
ARMAGEDDON
ES TU IDEA DE UNA
NUOVA ERA?

¡ESTÁS
ENFERMO,
FERRARI!

**SOY UN
VISIONARIO.**

¡SI LIBERASE
AL VIEJO NICKY DE ESTAS
DROGAS DE CONTROL MENTAL,
LIBERARLE DE LOS PSÍQUICOS
DE SHIELD, ESTARÍA
DE ACUERDO!

¿CÓMO
AFECTARÁ CUALQUIERA
DE ESTOS PENSAMIENTOS
A TUS AMIGOS?

¿A TU
HERMANA?

* ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL
PARA LA EJECUCIÓN Y EL
CUMPLIMIENTO DE LA LEY

¡ESA ES
UNA VIDA
PASADA!

¡ESE DAVID
YA NO EXISTE!

ESTÁ
MUERTO

AHORA SOY....
AHORA SOY ¡LA
RESPUESTA!

¡LA
RESPUESTA!

¡TÚ,
ENCIENDE LOS
TRACTORES!

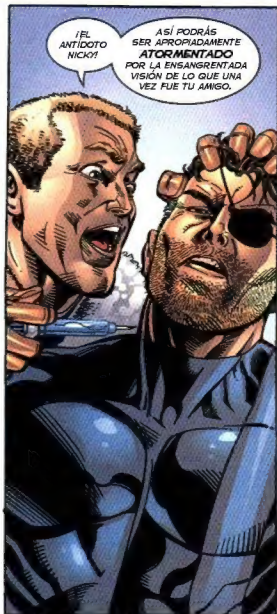
DYNAMO,
QUIERO AL CAPITÁN
AMÉRICA Y TODO
LO RELACIONADO
CON EL.

¡DESTRUIDO!

¡UGH!

¡NO IMPORTA
CUAN DURO SEA,
LO INTENTO.....NO
PUEDO!

¡ES....INDES-
TRUCTIBLE!



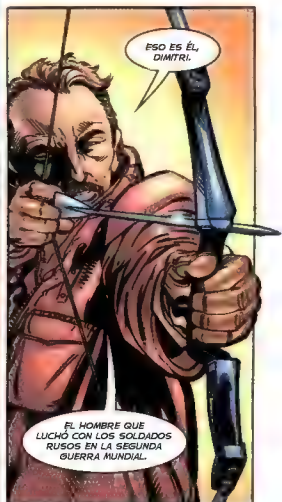


PAPA
LO ESTÁN
ASSESINANDO.

Y ÉL,
SALVO A
MAMÁ.

SE QUE
LO HIZO
ANTÓN,
PERO....

¡EL ES
AMÉRICA PAPA,
¡AMÉRICA!



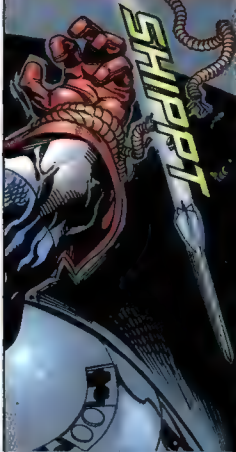
ESO ES ÉL,
DIMITRI.

EL HOMBRE QUE
LUCHÓ CON LOS SOLDADOS
RUSOS EN LA SEGUNDA
GUERRA MUNDIAL.



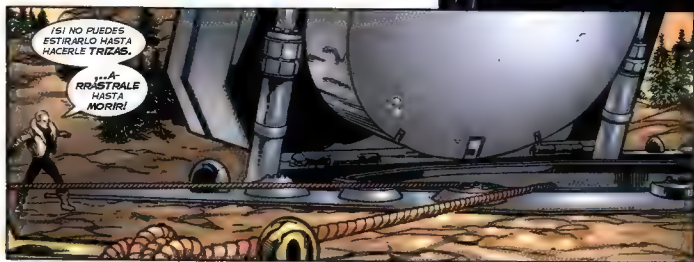
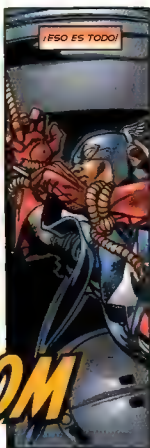
POR TODO
ESO...
TENEMOS

UNA
DEUDA
CON ÉL.



¿QUIÉN?!

¡TERMINAD EL
TRABAJO ANTES
DE QUE SE
LIBERE A SI
MISMO!





MI COTA DE MALLA
AGUANTARÁ UN POCO MÁS.

PERO NO
MUCHO MÁS.

LO QUE QUIERE
DECIR QUE
DEBO MOVERME
RÁPIDO.

SÍ TAN
SOLO
PUDIERA
LEVAN-
TARME....



OBSÉRVALE
ATENTAMENTE,
SI NO MUERE
PRONTO...

SERÁ TODO
TUYO.

GRACIAS CAMARADA,
¡NO PUEDO ESPERAR!

AUUU,
MI
CABEZA.....

SHRIIPPT

¡LO
TRABAJASTE
BAASTANTE
FERRARI!



USA TUS LASERS O TASERS
O PHASERS O CUALQUIER
COSA CON LA QUE ESTÉ
EQUIPADA TU ARMADURA.

¡Y
MÁTALO!



¡PERDONA
IVAN, PERO
NECESITO ALGO
DE MÚSCULO!



MATAR AL SÍMBOLO VIVIENTE
DEL CAPITALISMO ES UN HONOR
LARGAMENTE ESPERADO. HECHO
REALIDAD, CAMARADA FERRARI.

PERMÍTEME
LA MUERTE DE
ESTE DECADENTE
ICONO.



¡CONCÉDESELA A LA NUEVA
UNIÓN DE REPÚBLICAS
SOCIALISTAS
SOVIÉTICAS!

¡SISTEMAS
DE PUNTERÍA
ARMADOS!

¡BATERÍAS
CARGADAS Y
COMENZANDO
A...



<--FIII-UHH!>

WRANNGGG

¡O, VAYA
PERDÓNAME POR
ESTO IVAN!

¿CUÁNDO VOY A
RECORDAR QUE AQUÍ HAY
QUE CONDUCIR POR EL
LADO IZQUIERDO DE
ULTRAMAR?

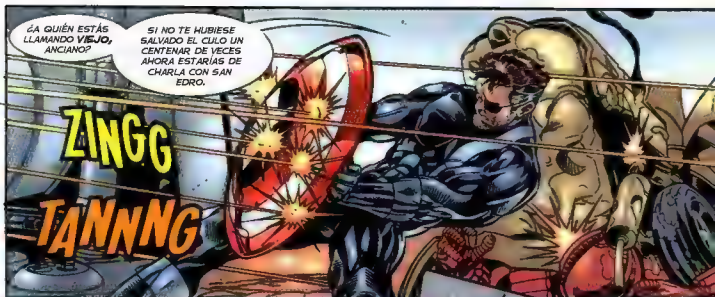


¡LAS DROGAS
SE HAN PASADO,
DISPARABLE!



¿NO HAN OÍDO
NUNCA EN LA VIDA QUE
DEBEN TRATAR A SUS
SUPERIORES CON
RESPECTO?

UFF!



¿A QUIÉN ESTÁS
LLAMANDO VIEJO,
ANCIANO?

SI NO TE HUBIESE
SALVADO EL CULO UN
CENTENAR DE VECES
AHORA ESTARÍAS DE
CHARLA CON SAN
EDRO.

ZING

TANNING



¿QUIÉN TE SACÓ
BAJO FIANZA DE LOS
ACOPLAMIENTOS DE
ROMMEL EN LA
GUERRA?

O ¿CUÁNDO AQUEL
GRANJERO FRANCÉS TE
ENCONTRÓ CON SU
HIJA EN EL
GRANERO?

OK, OK,
YA TE HE
ENTENDIDO.



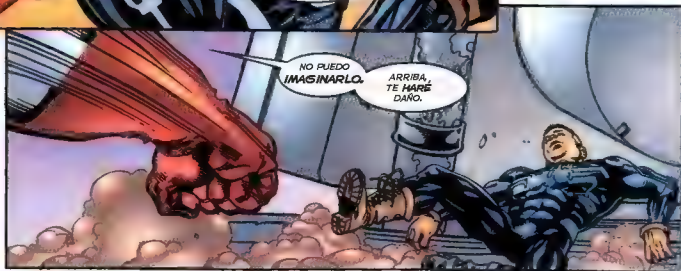
DEBERÍAS HABER LEÍDO
MI EXPEDIENTE DE SHIELD,
CABALLERO.

DE HABERLO HECHO,
SABRÍAS QUE FORME PARTE
DEL PROGRAMA DE MEJORA
DE SHIELD.



¡FUISTE EL ÚNICO
QUE **QUISO** QUE SUS FUERZAS
DE ELITE FUESEN MEJORADAS,
SI IBAN A LLEVAR EL COMPUESTO
OMEGA, FURIA!

CHAK





SI NO TE GUSTA
LA MANERA DE HACER
LAS COSAS DE AMÉRICA,
HAY OTRA FORMA
DE CAMBIARLAS



¡SE LLAMA
VOTO!

TAN PRONTO COMO
LA GENTE SE INTRODUCE
EN LA VIOLENCIA...

ENTRO
YO.

KRANNG



¿LE VAS A
DECIR A CONNIE
QUE ESTÁ VIVO?

POR SUPUESTO.
ES SU HERMANO.

TIENE DERECHO
A SABERLO.



PERO ANTES DE
IRNOS, TENEMOS QUE
AGRADECER A ALGUNAS
PERSONAS QUE
ESTUVIERON AQUÍ PARA
AYUDARNOS.



ANTES DE VOLVER, HICIMOS LOS
PREPARATIVOS PARA QUE SHIELD
RECOGIESE A LA FAMILIA QUE NOS AYUDÓ.

NO SÓLO NECESITABAN AYUDA MÉDICA,
PERO UNA NUEVA VIDA SI, QUIEREN UNA.



AMORA, ME
PREPARO A MI
MISMO PARA LO
QUE HA DE VENIR.



NO PUEDO IMAGINAR
LO QUE ESTO HARÁ
A CONNIE.

¡OH
DIOS MÍO!

D...DAVID?



QUE BUENO
VERTE DE NUEVO
HERMANITA.

¿TE IMPORTARÍA
USAR TUS RECURSOS
LEGALES PARA QUITARME
AL ABANDERADO DE
ENCIMA?



¡NO ME IMPORTA
LO QUE HAYAS HECHO
DAVID!

¡TODO LO QUE
ME IMPORTA ES
QUE ESTÁS
VIVO!



¿CONSPIRACIÓN, TERRORISMO, ASESINATO Y TRAICIÓN, Y NO TE IMPORTA?

¡ES INOCENTE HASTA QUE SE DEMUESTRE LO CONTRARIO!



¿QUÉ PASA CONTIGO?

¿VAS TRAS DE MI PORQUE DEFIENDO LOS **DERECHOS** DE LOS CIUDADANOS AMERICANOS?

¿CAZASTE A MI HERMANO Y TIRAS DE ÉL PORQUE DEFIENDO AL LÍDER DE **IMA**?



¡HA SIDO PERSEGUIDO DESDE EL **PRIMER DÍA** EN QUE ENTRÓ EN LOS MILITARES! ¡Y CASI LO MATAN EN UN ACCIDENTE CAUSADO POR UNA **NOVATADA**!

METE A DAVID EN UNA CELDA. QUIERO HABLAR A **SOLAS** CON SU HERMANA.

MEJOR TEN CUIDADO, HERMANITA.

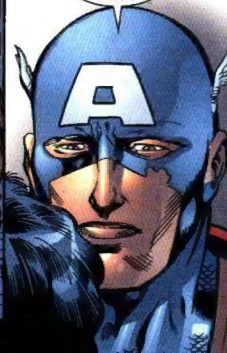


ESTA HISTORIA ESTÁ PREPARADA PARA TAPAR SU STATUS COMO AGENTE DE SHIELD.

¿POR QUÉ DEBERÍA ESCUCHARTE?

HE APRENDIDO A LO LARGO DE LOS AÑOS QUE NO SE DEBE CONFIAR EN LOS POLIS Y EN LO QUE A MI CONCIERNE ¡UN **VENSAADOR** NO ES NADA MÁS QUE UN POLI GLORIFICADO!

CONNIE, SOY LA **ÚNICA** PERSONA EN LA QUE PUEDES CONFIAR.







¡¡¡ STEVE!!!

CONTINUARÁ

CRG
3er
aniversario

HEROES RETURN: CAPITÁN AMÉRICA

Un trabajo de:

Alyssalover

Biggy

bonzopoe

Centigon

frikybilbao

G@mbito

hluotwig

jiman

KeyserSoze

MrIMG

Mr.Miracle

Senijaza

UltronXII

Wild

Yota

